



MARVACO OY  
PELTOTIE 20,  
FIN-28400 ULVILA, FINLAND  
repro@marvaco.fi  
marvaco.fi • marvaco.se

27.08.2019

Proof No. 7



Part No: 1635-02

Leaflet Cationorm

Component code: NOT20303V06

Dimensions:  
150x480 mm  
Fonts/Size:  
Aller 8-14 pt

Country: IT

Pharmacode: 455

Colors:



PANTONE  
431 C



Technical

PLEASE, CHECK THE SPOT COLORS FROM PANTONE® COLOR GUIDE.



# Cationorm®



## Emulsione oftalmica

**Legga attentamente tutte le informazioni contenute nel foglietto illustrativo prima di usare questo prodotto.**

Conservi questo foglio; potrebbe aver bisogno di leggerlo nuovamente.  
Se desidera maggiori informazioni, si rivolga al suo medico o al farmacista.  
Se i sintomi persistono, consulti il suo medico.

### 1. Che cos'è Cationorm® e a che cosa serve

Cationorm® è un'emulsione oftalmica sterile ipotonica senza conservanti che si presenta sotto forma di liquido di aspetto lattescente.

Cationorm® contiene: oli minerali, glicerolo, tiloxapolo, polossamero 188, tris-idrocloruro, trometamina, cetalconio cloruro (come agente cationico) e acqua depurata.

Il flacone di Cationorm® contiene 10 ml di emulsione sterile.

**Cationorm® è indicato per il trattamento dei sintomi di secchezza oculare come dolore, prurito, bruciore oculare o sensazione di corpo estraneo (granello di sabbia o polvere) negli occhi.** Questi sintomi potrebbero essere causati da fattori esterni, quali aria condizionata, inquinamento, viaggi in aereo, lavoro su videotermini, chirurgia refrattiva, uso di lenti a contatto, ecc., o da patologie, come disfunzione delle ghiandole di Meibomio. Cationorm® idrata, lubrifica e protegge la superficie oculare.

### 2. Cosa fare prima di usare Cationorm®

Non utilizzi Cationorm® se è allergico/a ad uno dei componenti del prodotto.

**Questo prodotto non è indicato per il trattamento di altre affezioni oculari.** Per maggiori informazioni consulti il suo medico o un farmacista.

Nel caso faccia un uso concomitante di altri colliri, è consigliabile attendere almeno 5 minuti tra le somministrazioni di ciascun collirio. Si raccomanda di utilizzare Cationorm® per ultimo.

Cationorm® è compatibile con tutte le tipologie di lenti a contatto.

### 3. Come usare Cationorm®

USO OFTALMICO.

La dose raccomandata è di 1 goccia in ogni occhio, da 1 a 4 volte al giorno.

Istruzioni per l'uso:



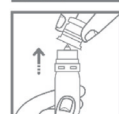
- Lavarsi le mani.



- Al primo utilizzo del flacone, rimuovere l'anello di sicurezza del tappo tirando la linguetta.



- Aprire il flacone tirando leggermente il tappo.



- Afferrare il corpo del flacone tra pollice e indice.

- Evitare qualsiasi contatto della punta del flacone con le dita.

- Inclinare indietro la testa.

- Allargare delicatamente la palpebra inferiore e guardare verso l'alto.



- Avvicinare il flacone all'occhio e posizionare il retro della mano sulla fronte.

- Premere leggermente in modo da instillare 1 goccia nell'occhio e battere le palpebre diverse volte.



- Non toccare l'occhio o le ciglia con la punta del flacone.

- Riposizionare il tappo sul flacone dopo ogni utilizzo.

- Conservare il flacone nella sua confezione quando non lo si utilizza.

**Non utilizzare Cationorm® più di tre mesi dopo la prima apertura.**

L'utilizzo del flacone oltre i tre mesi dalla prima apertura espone ad un rischio di infezione.

### 4. Quali sono i possibili effetti indesiderati

In casi molto rari è possibile che si manifesti una temporanea sensazione di fastidio come: irritazione agli occhi, dolore agli occhi, sensazione di corpo estraneo nell'occhio, arrossamento degli occhi, sensazione di prurito, lacrimazione abbondante, sensazione di bruciore, vista temporaneamente offuscata, infiammazione delle palpebre o edema delle palpebre.

Questi sintomi fanno parte delle manifestazioni tipiche della sindrome dell'occhio secco associate alle preesistenti condizioni mediche dell'occhio del paziente affetto da occhio secco.

SE SI MANIFESTA UN QUALSIASI EFFETTO INDESIDERATO NON ELENcato IN QUESTO FOGLIO, SI RIVOLGA AL MEDICO O AL FARMACISTA.

### 5. Come conservare Cationorm®

Conservare il flacone nella sua confezione esterna a temperatura ambiente.

Tenere fuori dalla portata e dalla vista dei bambini.

Non utilizzare se il flacone è danneggiato.

Non usare dopo la data di scadenza riportata sulla confezione. Usare entro 3 mesi dalla prima apertura del flacone.

Riportare di seguito la data di prima apertura del flacone: \_\_\_\_\_

**Questo foglietto illustrativo è stato per l'ultima volta revisionato nel mese di Marzo 2019.**

**Distribuzione esclusiva in Italia:**

Santen Italy S.r.l.  
Via Roberto Lepetit, 8/10  
20124 Milano  
Italia

**Fabbricante:**

Santen  
Bâtiment Genavenir IV  
1, rue Pierre Fontaine  
91000 Evry  
Francia

CE 0459

STERILE A



Legenda:

| Simbolo     |             |                                  |                                         |                                       |                 |                  |                                 |                                                                                                         |
|-------------|-------------|----------------------------------|-----------------------------------------|---------------------------------------|-----------------|------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Significato | Fabbricante | Conservare al di sotto dei 30 °C | Usare entro 3 mesi dalla prima apertura | Sterilizzato mediante metodi asettici | Numero di lotto | Data di scadenza | Leggere le Istruzioni per l'uso | Non utilizzare se il sistema di barriera sterile del prodotto o il suo confezionamento sono danneggiati |

NOT20303V06